



Rat der
Europäischen Union

Brüssel, den 8. Februar 2021
(OR. en)

Interinstitutionelles Dossier:
2021/0032(NLE)

5982/21
ADD 1

MI 63
ECO 18
ENT 21
UNECE 2

ÜBERMITTLUNGSVERMERK

Absender:	Frau Martine DEPREZ, Direktorin, im Auftrag der Generalsekretärin der Europäischen Kommission
Eingangsdatum:	5. Februar 2021
Empfänger:	Herr Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Generalsekretär des Rates der Europäischen Union
Nr. Komm.dok.:	COM(2021) 58 final
Betr.:	ANHANG zum Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den im Namen der Europäischen Union im Weltforum für die Harmonisierung der Regelungen für Kraftfahrzeuge der Wirtschaftskommission für Europa der Vereinten Nationen hinsichtlich der Vorschläge für Anpassungen der UN-Regelungen Nr. 13, 13-H, 18, 30, 41, 46, 48, 53, 54, 67, 74, 75, 79, 86, 97, 98, 106, 107, 113, 116, 117, 118, 123, 124, 125, 141, 142, 148, 149, 150, 152, 154, 157, für eine neue UN-Regelung über Ereignisdatenspeicher, hinsichtlich des Vorschlags für Anpassungen der globalen technischen Regelung Nr. 9, hinsichtlich des Vorschlags für Änderungen der konsolidierten Resolution R.E.5, hinsichtlich der Vorschläge für vier neue UN-Regelungen über Ereignisdatenspeicher, die Sicherung von Kraftfahrzeugen gegen unbefugte Benutzung und die Genehmigung der Vorrichtung gegen unbefugte Benutzung, die Genehmigung von Wegfahrsperrern und die Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich der Wegfahrsperrern, die Genehmigung von Fahrzeugalarmsystemen und die Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich des Fahrzeugalarmsystems, hinsichtlich des Vorschlags für eine neue gemeinsame Entschlüsselung M.R.4, sowie hinsichtlich der Vorschläge für die Auslegungsdokumente zu den UN-Regelungen Nr. 155 und Nr. 156 zu vertretenden Standpunkt

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument COM(2021) 58 final.

Anl.: COM(2021) 58 final



EUROPÄISCHE
KOMMISSION

Brüssel, den 5.2.2021
COM(2021) 58 final

ANNEX

ANHANG

zum

Vorschlag für einen Beschluss des Rates

über den im Namen der Europäischen Union im Weltforum für die Harmonisierung der Regelungen für Kraftfahrzeuge der Wirtschaftskommission für Europa der Vereinten Nationen hinsichtlich der Vorschläge für Anpassungen der UN-Regelungen Nr. 13, 13-H, 18, 30, 41, 46, 48, 53, 54, 67, 74, 75, 79, 86, 97, 98, 106, 107, 113, 116, 117, 118, 123, 124, 125, 141, 142, 148, 149, 150, 152, 154, 157, für eine neue UN-Regelung über Ereignisdatenspeicher, hinsichtlich des Vorschlags für Anpassungen der globalen technischen Regelung Nr. 9, hinsichtlich des Vorschlags für Änderungen der konsolidierten Resolution R.E.5, hinsichtlich der Vorschläge für vier neue UN-Regelungen über Ereignisdatenspeicher, die Sicherung von Kraftfahrzeugen gegen unbefugte Benutzung und die Genehmigung der Vorrichtung gegen unbefugte Benutzung, die Genehmigung von Wegfahrsperren und die Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich der Wegfahrsperre, die Genehmigung von Fahrzeugalarmsystemen und die Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich des Fahrzeugalarmsystems, hinsichtlich des Vorschlags für eine neue gemeinsame Entschließung M.R.4, sowie hinsichtlich der Vorschläge für die Auslegungsdokumente zu den UN-Regelungen Nr. 155 und Nr. 156 zu vertretenden Standpunkt

ANHANG

Regelung Nr.	Tagesordnungspunkt – Titel	Dokumentennummer ¹
13	Vorschlag für die Ergänzung 18 der Änderungsserie 11 zu UN-Regelung Nr. 13	ECE/TRANS/WP.29/2021/12
13-H	Vorschlag für die Ergänzung 2 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 13-H	ECE/TRANS/WP.29/2021/13
18	Vorschlag für die Ergänzung 04 der Änderungsserie 03 zu UN-Regelung Nr. 18	ECE/TRANS/WP.29/2021/23
30	Vorschlag für die Ergänzung 23 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 30	ECE/TRANS/WP.29/2021/2
41	Vorschlag für eine neue Änderungsserie 05 zu UN-Regelung Nr. 41	ECE/TRANS/WP.29/2021/3
41	Vorschlag für die Ergänzung 9 der Änderungsserie 04 zu UN-Regelung Nr. 41	ECE/TRANS/WP.29/2021/4
46	Vorschlag für die Ergänzung 9 der Änderungsserie 04 zu UN-Regelung Nr. 46	ECE/TRANS/WP.29/2021/19
48	Vorschlag für die Ergänzung 19 der Änderungsserie 04 zu UN-Regelung Nr. 48	ECE/TRANS/WP.29/2021/28
48	Vorschlag für die Ergänzung 14 der Änderungsserie 05 zu UN-Regelung Nr. 48	ECE/TRANS/WP.29/2021/29
48	Vorschlag für die Ergänzung 14 der Änderungsserie 06 zu UN-Regelung Nr. 48	ECE/TRANS/WP.29/2021/30
48	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 07 zu UN-Regelung Nr. 48	ECE/TRANS/WP.29/2021/31
53	Vorschlag für die Ergänzung 4 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 53	ECE/TRANS/WP.29/2021/32
53	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 03 zu UN-Regelung Nr. 53	ECE/TRANS/WP.29/2021/33
54	Vorschlag für die Ergänzung 24 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 54	ECE/TRANS/WP.29/2021/5
67	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 03 zu UN-Regelung Nr. 67	ECE/TRANS/WP.29/2021/20
67	Vorschlag für die Ergänzung 3 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 67	ECE/TRANS/WP.29/2021/21
74	Vorschlag für die Ergänzung 13 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 74	ECE/TRANS/WP.29/2021/35
74	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 74	ECE/TRANS/WP.29/2021/36

¹ Alle in der Tabelle genannten Unterlagen sind unter folgendem Link verfügbar:
<https://unece.org/transport/events/wp29-world-forum-harmonization-vehicle-regulations-183rd-session>

75	Vorschlag für die Ergänzung 19 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 75	ECE/TRANS/WP.29/2021/6
79	Vorschlag für die Ergänzung 4 der Änderungsserie 03 zu UN-Regelung Nr. 79	ECE/TRANS/WP.29/2021/14
86	Vorschlag für die Ergänzung 3 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 86	ECE/TRANS/WP.29/2021/37
97	Vorschlag für die Ergänzung 9 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 97	ECE/TRANS/WP.29/2021/24
98	Vorschlag für die Ergänzung 10 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 98	ECE/TRANS/WP.29/2021/38
98	Vorschlag für die Ergänzung 2 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 98	ECE/TRANS/WP.29/2021/39
106	Vorschlag für den Entwurf der Ergänzung 19 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 106	ECE/TRANS/WP.29/2021/7
107	Vorschlag für die Änderungsserie 09 zu UN-Regelung Nr. 107	ECE/TRANS/WP.29/2021/26
113	Vorschlag für die Ergänzung 7 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 113	ECE/TRANS/WP.29/2021/40
113	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 113	ECE/TRANS/WP.29/2021/41
113	Vorschlag für die Ergänzung 2 der Änderungsserie 03 zu UN-Regelung Nr. 113	ECE/TRANS/WP.29/2021/42
116	Vorschlag für die Ergänzung 08 der ursprünglichen Fassung der UN-Regelung Nr. 116	ECE/TRANS/WP.29/2021/25
117	Vorschlag für die Ergänzung 13 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 117	ECE/TRANS/WP.29/2021/8
118	Vorschlag für die Änderungsserie 04 zu UN-Regelung Nr. 118	ECE/TRANS/WP.29/2021/27
123	Vorschlag für die Ergänzung 10 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 123	ECE/TRANS/WP.29/2021/43
123	Vorschlag für die Ergänzung 2 der Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 123	ECE/TRANS/WP.29/2021/44
124	Vorschlag für die Ergänzung 2 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 124	ECE/TRANS/WP.29/2021/9
125	Vorschlag für die Ergänzung 3 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 125	ECE/TRANS/WP.29/2021/22
141	Vorschlag für eine neue Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 141	ECE/TRANS/WP.29/2021/10/Rev.1
142	Vorschlag für eine neue Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 142	ECE/TRANS/WP.29/2021/11
148	Vorschlag für die Ergänzung 3 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 148	ECE/TRANS/WP.29/2021/45
149	Vorschlag für die Ergänzung 3 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 149	ECE/TRANS/WP.29/2021/46
150	Vorschlag für die Ergänzung 3 der ursprünglichen Änderungsserie zu UN-Regelung Nr. 150	ECE/TRANS/WP.29/2021/47
152	Vorschlag für die Ergänzung 3 der ursprünglichen Fassung der UN-Regelung	ECE/TRANS/WP.29/2021/15

	Nr. 152	
152	Vorschlag für die Ergänzung 2 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 152	ECE/TRANS/WP.29/2021/16
152	Vorschlag für die Änderungsserie 02 zu UN-Regelung Nr. 152	ECE/TRANS/WP.29/2021/18
154	Vorschlag für die Ergänzung 1 der ursprünglichen Fassung der UN-Regelung Nr. 154	ECE/TRANS/WP.29/2021/56
154	Vorschlag für die Ergänzung 1 der Änderungsserie 01 zu UN-Regelung Nr. 154	ECE/TRANS/WP.29/2021/57
157	Vorschlag für die Ergänzung 1 der ursprünglichen Fassung der UN-Regelung Nr. 157	ECE/TRANS/WP.29/2021/17
Neue UN-Regelung	Vorschlag für eine neue UN-Regelung über Ereignisdatenspeicher	ECE/TRANS/WP.29/2020/123/Rev.1
Neue UN-Regelung	Vorschlag für die Änderungsserie 01 zur UN-Regelung über Ereignisdatenspeicher	ECE/TRANS/WP.29/2021/58, WP29-183-03
Neue UN-Regelung	Vorschlag für eine neue UN-Regelung über einheitliche Bestimmungen für die Sicherung von Kraftfahrzeugen gegen unbefugte Benutzung und die Genehmigung einer Vorrichtung gegen unbefugte Benutzung (mittels eines Verriegelungssystems)	ECE/TRANS/WP.29/2021/48
Neue UN-Regelung	Vorschlag für eine neue UN-Regelung über einheitliche technische Vorschriften hinsichtlich der Genehmigung von Wegfahrsperren und der Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich der Wegfahrsperre	ECE/TRANS/WP.29/2021/49
Neue UN-Regelung	Vorschlag für eine neue UN-Regelung über einheitliche Bestimmungen für die Genehmigung von Fahrzeugalarmsystemen und die Genehmigung eines Fahrzeugs hinsichtlich des Fahrzeugalarmsystems	ECE/TRANS/WP.29/2021/50

GTR-Nr.	Tagesordnungspunkt – Titel	Dokumentnummer
9	Vorschlag für die Änderung 3 der UN-GTR Nr. 9	ECE/TRANS/WP.29/2021/53, ECE/TRANS/WP.29/2021/54

Resolution Nr.	Tagesordnungspunkt – Titel	Dokumentnummer
R.E.5	Vorschlag für die Änderung 6 der konsolidierten Resolution über die gemeinsame Spezifikation für Lichtquellenkategorien	ECE/TRANS/WP.29/2021/51
M.R.4	Vorschlag für eine neue gemeinsame Entschließung hinsichtlich der Verglasung von Panoramaschiebedächern	ECE/TRANS/WP.29/2021/52, ECE/TRANS/WP.29/2021/55

Verschiede nes	Tagesordnungspunkt – Titel	Dokumentennummer
Auslegun gsdokume nt	Vorschlag für das Auslegungsdokument zur UN-Regelung Nr. 155 hinsichtlich der Cybersicherheit und des Cybersicherheitsmanagementsystems	ECE/TRANS/WP.29/2021/59
Auslegun gsdokume nt	Vorschlag für das Auslegungsdokument zur UN-Regelung Nr. 156 hinsichtlich der Softwareaktualisierung und des Softwareaktualisierungsmanagementsystems	ECE/TRANS/WP.29/2021/60